

Recht

W i d s e m m e s

L a t w e e f c h u A w i s e s.

N^o 9.

Limbaschôs, tannl 28ta Zuhni 1854.

Teefas-Sluddinaschanas.

1.

Us pawehleschanu Sawas Keiseriskas Bohdibas ta Pattwaldineeka par wissu Kreemu semmi u. t. j. p. barra schi Keiseriska Rihgas Kreis-Teefa ar scho Aud-dinaschanu sinnamu:

Pehz schè patt no ta Ruhjenes leelas muischas dsintas leelafunga un Draudsesteefafunga Gustav von Krüdener peenestu luhgschanu, lai ta pehz lik-kumeem isfluddina, ka no tahs winnam peeminnetam leelamfungam Gustav v. Krüdener peederrigas Ruhjenes leelas muischas, no tahs muischas klausifchanas-semmes pakkat nahkami 2 grutes-gabbali:

1) Ballohd, 6 dald. 60 gr. leela, tam semneekam Krisch Zende par to naudas skaitli no 775 rub. sudr.

2) Olli, 11 dald. 48 gr. leela, tam semneekam Zahn un Melk Wihstin par to naudas skaitli no 1441 rub. 67 kap. sudr.

pahrdohti; ka winsch tohs pirkschanas-kuntrahtus pee schahs Kreis-Teefas peenestis un ka no to pirkschanas nauddu preefsch schahm 2 semneeku mahjahm 611 rub. 67 kap. sudr. pee tahs Widsemmes semneeku rentes-lahdes waldischanas nolizsis irr, un kadeht tee grutes-gabbali teem pirzejeem irr atwehleri tahdâ wihse, ka nu winneem un wiinku mantineekeem peederr par ihpaschu mantu, kam naw ne kahda dalka ar tahdu nauddu, par so ta Ruhjenes leela muischa warr buht Eihlâ nehka, un kam orri naw ne kahda dalka ar zittahm kahdahm prafischanahm, kas schim woi tam daschahrt wehl warr buht pee Ruhjenes leelas muischas, — un pehz tam ta Wissu-augstaki apstiprinata Widsemmes leelukungu muischu beedribas waldischana (Credit-Societât) eeksch to apstiprinaschanu tahs

pirkschanas kuntraktes ar to aistureschanu ustahwufe, fa winnas, schahs beedribas pee schahm 2 pahrdohstahm mahjahm, zaur to pahrdohstahnu un apstiprinashanu ne fahdâ wihse ne tohp aisturretas un tee peeminneri gruntes gabbali ta preeksch ta arri peh; tahs pirkschanas paleef par to us tahs Ruhjenes leelas muishas Bihlu papihres parradu-praffischanu Eihlam, lihds famehr ta beedriba tahs leelukungu muishas waldishanas to Eihlu parradu ar tahs Ruhjenes leelas muishas islihdina un jeb arri zaur zittu fahdu drohshibu tohp apleezinata, fur winna, ta beedriba, sawu drohshibu dabbu. Scho winnu luhgschanu Kreis-Zeefa paklausidama un tapeh; — pirms ne fa wehl pirkschanas kuntraktes apstiprinatas, Auddina un darta sinnamu wisseem teem, kas dohma, fa teem effoht tafinas un teefas preekschâ geldigas praffischanas pee tahs Ruhjenes leelas muishas: fa tahs pirkschanas kuntraktes tiks apstiprinatas, fa buhs 3 mehneschi pagallam peh; tahs beenas, fa schi Auddinaschana islaista un fa ar to tee gruntes-gabbali buhs pahrdohsti. — Tapeh; lai nu tee, — ar weenigu islehgshanu tahs Widsemnes Kredit-beedribas dehl Eihlu-parradu-praffischanu — kam irr fahda praffischana, sawu teefu pee schahs Kreis-Zeefas melle un usrahda, kas mehr tee nolikti 3 mehneschi wehl ne buhs pagallam; jo kad to ne darrihs wiff, tad Kreis-Zeefa zittu ne warr dohmaht, fa ween: tee effoht pilnâ meerâ, lai schahs mahjas pahrdohd ween, lai tahs noschlir no tahs Ruhjenes leelas muishas, kas teem lihds schim bijuschi Eihlam par aisdohtru naudu un lai to pirkschanas naudu moi nu noleef pee teefas tapeh; fa pee winnas tur warr curretees tee, kas us to peeminneru muishu naudu irr aisdewufchi un kam ta muishu Eihlam norakstita — moi lai teem parradu-dewejeem, kas sawu aisdohtru naudu us to muishu likkuschi eeksch Eihlu grabmatas pee teefas eerakstiht — no tahs pirkschanas naudas tik dauds no winnu aisdewuma lihdsina, zil ween warrehs ar to lihdsinahr peh; tahm ar likkumeem spreestahm fahrtahm. — Peh; schi sawa padohma schi Kreis-Zeefa tad nu darrihs.

Limbaschds, tanni 26tâ April 1854.

Keiseriskos Rihgas Kreis-Zeefas wahrdâ:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

№ 738.

K. v. Engelhardt, Sekr.

2.

Kad par to mantibu, ta Krohna Slohkas fainneeka Winke Ans Steinbeldt, parradu dehl konkursis nosazjirts, — tad tohp no appalsch-rakstitas pag-

gasta-teefas peh; §. 946 tahs Widsemmes likkumu grahmatas no 1849 gadda, wiffi un ikkatris, kam no ta Winke Uns Steinbelde kahdas taifnas prassifchanas buhtu, usajinati: eeksch treiju mehneschu laifa ne appakfchrafsitas deenas, t. i. wiffu wehlaki lihds 24to Juhli f. g. ar sawahm prassifchanahm pee schahs paggasta-teefas peeteiktees, jo wehlaki ne weens wairs tiks klaufihts jeb peenemts.

Krohna Glohkas paggasta-teefa, tai 22. April 1854.

1

U. Krasting, preekschsehdetais.

N^o 141.

Fr. Laß, fkrhwertis.

3.

No Keiseriskas Rihgas Kreis-Teefas tohp ar scho wiffem par sinnafchanu darrihts, ka us to luhgfanu tahs zschahs Rihgas Draudses-Teefas, ta Radalka pagasta pee tahs sabedrotas Bilsting Altradses, paggastu-teefas eeksch teefaschanahm peeschirra irr.

5

Limbafchôs, tanni 15tâ Mei 1854.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Teefas wahrda:

Baron v. Delwig, Affeffers.

N^o 894.

R. v. Engelhardt, Sekrethrs.

4.

No zschas Rihgas Draudses-Teefas tohp zaur scho fuddinafchanu wiffi tee, kurreem pee tahm atstahm mantahm ta appakfch Suntafch muishas eeksch Rioder nomirruscha frohdsineeka Reinhold Adamsohn, kahdas prassifchanas buhtu, ka arri wiffi tee kurrei tam peeminneram nomirruscham parrada palikkufchi, usfaukti eeksch treiju mehnescheem flaitoht no appakfchrafsitas deenas t. i. wiffu wehlaki lihds 7to August f. g. ar sawahm prassifchawahm jeb arri parradu lihds sinafchanam pee Suntafch muishas paggastu-teefas peeteiktees, tur pretti peh; pagahjuscha laifa ne weens wairs ar sawahm prassifchanahm tiks peenemts un ar teem parradu-nehpejeem peh; likkumeem nodarrihts.

2

Mengel muishâ, tanni 7tâ Mei 1854.

Keiseriskas zschas Rihgas Draudses-Teefas wahrda:

E. v. Scheinvogetl, Draudses-Teefaslung.

N^o 696.

Pfeiffer, Notehrs

5.

Pehz tam tas lihds schim buhdams rentineeks tas — pee tahs Jauns Karristes muischas peederrigas-puff-muischas Kalkitse un pee Willandes pilssehtas peerakstihes birgeris Ernst Romanus Koljo sewi par konkursneeku un tadeht eeksch nespehta pee makfaschanahm, peerahdijees, — tad tohp wiffi tee kurreem no scha konkursneeka prassifchanas buhtu, ar scho Puddinaschanu usaizinati, ar tahdahm prassifchanahm prett winnu ar leezibahm eeksch ischetreem mehnescheem no appaschraakstitas deenas skaitoht, pascham atnahkt, jeb arri ar raksteem woi zaur geldigeem weetneekeem pee schahs Draudses-Teefas peeteiktees, jo tee kurre eeksch to laiku ar sawahm prassifchanahm no ta Ernst Romanus Koljo ne buhs peeteikuschees, pehz S. 946 to Widsemmes liffumu no 1849 gadda ne tiks wairs klaufti, bet arri ar tahdahm prassifchanahm arstumti un pee meera norahditi; pehz to tad nu ikweenam — kam waijadsihgs — jastatta ka skahde un Aiktumâ neekriht.

Wezz Bornuse muischâ, tanni 12tâ Mei 1854.

Keiseriskas 3 schahs Pehrnowas Draudses-Teefas wahrâ:

A. v. Dehn, Draudses-Teefaskungs.

Nr 652.

P. Krug, Notehrs.

6.

No Skultes muischas paggastu-teefas tohp wiffas semmes. un pilssehtas polizeijas waldischanas usaizinatas, pehz teem pee schahs paggastas peederrigeem lohzeekteem ka: meitu Lihse Dahwing, kurre jau 5 gaddus bes passes un Mikkel Ballod 2 gaddus bes passes apfahrt wassajahs, — klauftinahr un kur tee paschi atrasti tiktu, fanemt un kâ zeetumneekus tai Skultes muischas waldischanai no-fuhtih.

Sihmes to meitu Lihse Dahwing:

wezzums: 24 gaddus,

augums: 2 arsch. 3 werschof,

ajjis: sillas,

matti: gaischbruhni,

gihmis: gluddens un appalsch, —

wahzu drehbes walkajas un sawu wahrdu pahrmihjuse un taggad few sauzahs par Elisafeth Dawidowa.

Sihmes, ta Mittel Ballod:

wezzums: 50 gaddi,

garrums: 2 arsch. $4\frac{1}{2}$ werschot,

gihmis: appalsch un gluddens,

ajjis: pellakas,

matti: tumfschbruhni,

Aiktas semneeku drehbes walfa un wahjigs irr.

Skultes muischas paggastu-teefa, tai 21mâ Mei 1834.

N^o 29.

Jahn Sahlicht, preekschfehdetais.

(S. W.)

Matthiesen, skrihweris.

7.

Us pawehleschanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Pattwaldineeka par wissu Kreemu semmi u. t. j. p. darra schi Keiseriska Lehrpattes Kreis-Teefa ar scho Auddinaschanu sinnamu:

Pehz schè patt no ta Heiligensee muischas dsimtas leelafunga un General-Majora un brunnoneeku Wilhelm v. Stryk peenestu luhgschanu, lai ta pehz liltumeem isAuddinal, ka no tahs, wianam peeminnetam leelamfungam W. v. Stryk peederrigas Heiligensee muischas no tahs klausifchanas semmes, tee abbi Trummi gruntes gabbali, 23 bald. 36 gr. leeli teem pee tahs paschas muischas peederrigeem brahteem Jaan und Johann Rebbane, par to naudas flaitli no 2000 rub. sud. pahrdoheti; ka winsch to pirkfchanas kuntraftu pee schahs Kreis-Teefas peeneffis un pee nolifschanu to pirkfchanas naudu pee Wirsu-waldifchanas tahs Widsemmes rentu-lahdes un fadeht tee gruntes gabbali teem pirzejeem atwehleti tahdâ wihse, ka nu winneem un winnu mantineekeem peederr par ihpafschu mantu, kam naw ne kahda dalka ar tahdu naudu, par to ta Heiligensee muischa warr buht Eihlâ nolifka, un kam arri naw ne kahda dalka ar zittahm kahdahm praffifchanahm, kas schim woi tam daschkahrt wehl warr buht pee Heiligensee muischas, — un pehz tam ta Wissu-augstaka apstiprinata Widsemmes leelufungu muischas beedribas waldifchana (Credit-Societât) tanni 12 Mei 1854 N^o 510 eeffsch to apstiprinafchanu tahs pirkfchanas kuntraftes ar to aisturrefchanu ustahwuse, fâ winnas schahs beedribas, pee schahm pahrdohstahm mahjahm, jaur to pahrdohfchanu un apstiprinafchanu ne kahdâ wihse ne tohp

aisturretas un tee minneti gruntes gabbali fà preefsch tà arri pehz tahs pirk-
fchanas paleef par to us tahs Heiligensee muifchas Fihlu papihres parradu-praf-
fifchanu Fihlam lihds kamehr ta beedriba tahs leelungu muifchas waldifchanas
to Fihlu parradu ar tahs Heiligensee muifchas islihdina un jeb arri jour zittu
lahdu drohfschibu tohp apleezinata, tur winna, ta beedriba, famu drohfschibu
dabbu. Scho winnu luhgfschanu Kreis-Teefa paklaufidama un tapehz —
pirms ne fa wehl pirkfchanas funtraktes apstiprinatas, Auddina un darra
sinnamu wiffseem teem, kas dohma, fa teem effoht taifnigas un teefas preef-
schâ geldigas praffifchanas pee tahs Heiligensee muifchas: fa tahs pirkfcha-
nas funtraktes tiks apstiprinatas, fa buhs 3 mehneschi pagallam pehz tahs
deenas, fa fchi Auddinafchana islaifsta un fa ar to tee gruntes-gabbali buhs pah-
dohti. — Tapehz lai nu tee, — ar weenigu isplehgschannu tahs Widsemmes
Kredihst-beedribas deht Fihlu-parradu-praffifchanu — kam irr lahda praffifchana,
fawu teefu pee schahs Kreis-Teefas melle un usrahda, kamehr tee nolikti 3
mehneschi wehl ne buhs pagallam; jo kad to ne darrihs wiff, tad Kreis-Teefa
zittu ne warr dohmaht, fa ween: tee effoht pilnâ meerâ, lai schahs mahjas pah-
dohd ween, lai tahs noschferr no tahs Heiligensee muifchas, kas teem lihds
fchim bijufchi Fihlam par aisdohthu naudu un lai to pirkfchanas naudu woi nu
noleef pee teefas tapehz, fa pee winnas tur warr turretees tee, kas us to pee-
minnetu muifchu naudu irr aisdewufchi un kam ta muifcha Fihlam norakfita —
woi lai teem parradu-dewejeem, kas famu aisdohthu naudu us to muifchu likufchi
eelfsch Fihlu gramatas pee teefas eerakfite — no tahs pirkfchanas naudas tik
dauds no winna aisdewuma lihdsina, zil ween warrehs ar to lihdsinaht pehz tahm
ar likkumeem fpreestahm fahrtahm. — Pehz fcha fawa padohma fchi Kreis-Teefa
tad nu darrihs.

Lehrpatté, tanni 11. Juhni 1854.

Reiseriskas Lehrpattes Kreis-Teefas wahrda:

v. Richter, Kreis-teefasfungs.

Nr. 773.

Selbmann, sekreters.

8.

Kad fche appafschrakfite, pee Ahdaschu paggastas Ahdaschu (Neuermühlen)
Basnigas draudse, preeberigi zilwek, ar wahrdeem:

Peter Petersohn, ar sawu seewu un behrneem,
Marri Reekstin,
Greete Kalnin,
Andrei Behrsin, ar seewu un behrneem,
Marri Wahrne,
Juhle Scheplastiba,
Lihse Tomsohn,
Kahrl Scheplastiba,
Ilse Kanischul,
Mikkel Kohsicht,
Ewe Leepin,
Beern Grabbsch,
Trihne Klawin,
Lihse Kanner,
Mikkel Seglin,
Trihne Kalnin,
Greete Grubbe,
Marri Seltin,
Jahn Gurtis,
Martin Dadsehn,
Anne Ahlts,

no Jurgeem f. g. lihds scho laika naw wehl sawas passas isnehmufchi neds arri
peerahdijufchi sawu dsihwes=weetu bet nu ka wassanki aplahrt wassajahs, — tad
tohp no schahs paggastu-teefas wiffas pilssehtas uu semmes polizeijas waldischa-
nas usaizinatas, pehz teem peeminneteem zitwekeem sawds aprinkds zeeti mel-
leht un klaufinahrt un fur tee atrastohs, fanemt un ka zeetumneekus schai Ahda-
schu pag. teefai nosubtiht.

Ahdaschu muischâ, tai 21mâ Juhni 1854.

N^o 270.

Jakob Neuland, preekschsehbetais.

(S. W.)

M. Freymann, skrihweris.

9.

Deht peepildischanu to rakstu tahs Wirfu-waldischanas Widsemmes leelkungn
muischas beedribas (Credit-Societât) no 23. f. m. N^o 696 tohp no schahs

Kreis-Zeefas sinnams darrihts, ka eelfsch Auddinafchanu no 18ta Merz f. g. № 226 deht negelbibas tahs augtu=augtofchanas sihmes no 90 rub. sub. weena driß-Zefchanas-miffefchana atradees, fo stahw ta № 6/69. bet rifrtigi waijag № 6/96. buht.

Limbafchds, tanni 26tâ Zuhni 1854.

№ 1122.

(S. W.)

Keiseriskas Rihtgas Kreis-Zeefas wahrda:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

K. v. Engelhardt, Sekreterhs

Limbafchds, tanni 28tâ Zuhni 1854.

K. v. Engelhardt, Sekreterhs.